TÒA ÁN NHÂN DÂN **QUẬN NGÔ QUYỀN** **THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh Pc**

Bản án số: 49/2019/HS-ST
Ngày 17-7-2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN NGÔ QUYỀN, THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Hồng Giang

Các Hội thẩm nhân dân:

Bà Phạm Thị Bấm

Ông Nguyễn Hồng Đại

- Thư ký phiên tòa: Bà Lê Thị Hậu - Thư ký Tòa án nhân dân quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng tham gia phiên tòa: Bà Lương Thu Hương - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 7 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 45/2019/TLST-HS ngày 28 tháng 6 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 150/2019/QĐXXST-HS ngày 02 tháng 7 năm 2019 đối với bị cáo:

Đỗ Mạnh P, sinh ngày 13 tháng 10 năm 1971 tại thành phố Hải Phòng. ĐKNKTT: Số E đường T, phường S, quận T, thành phố Hồ Chí Minh; tạm trú: Số A đường M, phường M, quận N, thành phố Hải Phòng; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: Lớp 8/10; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đỗ Thanh X và bà Dương Thị S; có vợ là Nguyễn Ngọc H (đã ly hôn) và 02 con, con lớn sinh năm 1994, con nhỏ sinh năm 1998; tiền án: Tại Bản án số 48/2017/HSST ngày 21/3/2017, Tòa án nhân dân quận Lê Chân xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, chấp hành xong hình phạt tù ngày 24/6/2018; tiền sự: Không; nhân thân: Bản án số 193/2012/HSST ngày 22/6/2012, Tòa án nhân dân thành phố Hồ Chí Minh, xử phạt 08 tháng 18 ngày tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy; bị bắt tạm giữ ngày 18/3/2019; chuyển tạm giam ngày 19/3/2019; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ 20 Pt ngày 18/3/2019, tại trước cửa nhà số 45 đường Máy Tơ, phường Máy Tơ, quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng, Công an phường Máy Tơ bắt quả tang Đỗ Mạnh P có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ tại túi quần bên phải của P 01 gói giấy màu trắng kích thước 01x02 cm bên trong chứa chất bột màu trắng. Cơ quan công an đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, niêm phong vật chứng gửi giám định.

Kết quả khám xét khẩn cấp nơi ở của Đỗ Mạnh P tại số 45 Máy Tơ, quận Ngô Quyền không thu giữ được vật chứng liên quan đến ma túy.

Kết luận giám định số 101/KLGĐ(Đ6) ngày 19/3/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hải Phòng, kết luận: Mẫu chất bột thu giữ của Đỗ Mạnh P là ma túy, có khối lượng 0,1529 gam, là loại Heroine.

Quá trình điều tra Đỗ Mạnh P, khai nhận: Bản thân nghiện ma túy nên khoảng hơn 07 giờ ngày 18/3/2019, P đi bộ đến đường tàu Cầu Đất mua của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy hết 100.000 đồng. Mua xong P cất gói ma túy vào túi quần bên phải rồi đi về nhà để sử dụng. Khi về đến trước cửa nhà thì bị Cơ quan Công an kiểm tra bắt quả tang cùng vật chứng.

Vật chứng: 01 phong bì niêm phong số 101/2019/PC09 là chất ma túy còn lại sau giám định, chuyển Chi cục Thi hành án dân sự quận Ngô Quyền.

Tại bản Cáo trạng số 47/CT-VKS ngày 27/6/2019 của Viện Kiểm sát nhân dân quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng đã truy tố bị cáo Đỗ Mạnh P phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà bị cáo Đỗ Mạnh P khai nhận toàn bộ nội dung vụ án như cáo trạng đã nêu.

Kiểm sát viên tại phiên toà vẫn giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo Đỗ Mạnh P và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; điểm h khoản 1 Điều 52; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự, đề nghị xử phạt: Đỗ Mạnh P với mức án từ 24 tháng tù đến 30 tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"; không đề nghị hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo do bị cáo là đối tượng nghiện không có tài sản và thu nhập; căn cứ khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự về xử lý vật chứng: 01 phong bì niêm phong số 101/2019/PC09 là chất ma túy còn lại sau giám định đề nghị tịch thu tiêu hủy.

Về án phí: Bị cáo Đỗ Mạnh P phải nộp 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Sau khi Kiểm sát viên giữ quyền công tố luận tội và tranh luận, bị cáo đều thành khẩn khai nhận tội và tỏ ra ăn năn hối cải. Bị cáo xin giảm nhẹ hình phạt để sớm trở lại xã hội.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Ngô Quyền, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân quận Ngô Quyền, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bị cáo không có ý kiến và khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

[2] Lời khai của bị cáo Đỗ Mạnh P tại phiên toà phù hợp với nội dung vụ án nêu trên thể hiện: khoảng hơn 7 giờ ngày 18/3/2019, Đỗ Mạnh P đi bộ đến đường tàu Cầu Đất mua của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy hết 100.000 đồng. Mua xong P cất gói ma túy vào túi quần bên phải rồi đi về nhà để sử dụng. Khi về đến trước cửa nhà số 45 Máy Tơ, phường Máy Tơ, quận Ngô Quyền, Hải Phòng thì bị Cơ quan Công an kiểm tra bắt quả tang cùng vật chứng. Kết luận giám định số 101/KLGĐ(Đ6) ngày 19/3/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hải Phòng, kết luận: Mẫu chất bột thu giữ của Đỗ Mạnh P là ma túy, có khối lượng 0,1529 gam, là loại Heroine. Vì vậy Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận bị cáo Đỗ Mạnh P phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

[3] Viện Kiểm sát nhân dân quận Ngô Quyền truy tố bị cáo về tội danh và điều luật áp dụng là đúng theo quy định của pháp luật.

[4] Hành vi phạm tội của của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm chế độ quản lý của Nhà nước về cất giữ các chất ma túy, làm suy giảm sức khỏe con người và gây ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh chính trị, trật tự an toàn xã hội.

[5] Về nhân thân: Bị cáo Đỗ Mạnh P có 02 tiền án, trong đó có 01 tiền án đã được xóa án. Bản án số 48/2017/HSST ngày 21/3/2017, Tòa án nhân dân quận Lê Chân xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, chấp hành xong hình phạt tù ngày 24/6/2018. Tính đến nay chưa được xóa án, vì vậy bị cáo Đỗ Mạnh P phải chịu tình tiết tăng nặng là tái phạm quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự. Bị cáo Đỗ Mạnh P có một nhân thân xấu, ý thức chấp hành pháp luật kém, cần phải cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian đủ để răn đe, cải tạo, giáo dục bị cáo đồng thời tạo điều kiện cho bị cáo cai nghiệm ma túy. Tại cơ quan điều tra và tại phiên toà bị cáo có thái độ khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải, bị cáo có bố đẻ là người có công với cách mạng. Đây là các tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự và là căn cứ khi Hội

đồng xét xử lượng hình đối với bị cáo. Do bị cáo là đối tượng nghiện, không có thu nhập và công việc ổn định nên không phạt bổ sung đối với bị cáo.

[7] Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự; căn cứ khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự, cần tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong số 101/2019/PC09 là chất ma túy còn lại sau giám định (theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 27/6/2019 tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Ngô Quyền).

[8] Trong vụ án này, người đàn ông bán ma túy cho bị cáo Đỗ Mạnh P ở khu vực đường tàu Cầu Đất, quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng, Cơ quan điều tra tiếp tục làm rõ, Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

[9] Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[10] Quyền kháng cáo đối với bản án: Bị cáo được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự, xử phạt: Đỗ Mạnh P 30 (ba mươi) tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy". Thời hạn tù tính từ ngày bị bắt tạm giữ ngày 18/3/2019.

Về việc xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự; căn cứ khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự, tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong số 101/2019/PC09 là chất ma túy còn lại sau giám định (theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 27/6/2019 tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Ngô Quyền).

Về án phí: Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, buộc bị cáo Đỗ Mạnh P phải nộp 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Bị cáo;
- VKSND thành phố Hải Phòng;
- VKSND quận Ngô Quyền;
- Cơ quan điều tra Công an quận Ngô Quyền;
- Cơ quan Thi hành án hình sự Công an quận Ngô Quyền;
- Chi cục THADS quận Ngô Quyền;
- Trại tạm giam Công an thành phố Hải Phòng;
- PV 27 Công an thành phố Hải Phòng;
- Tòa án nhân dân thành phố Hải Phòng;
- Sở Tư pháp thành phố Hải Phòng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Hồng Giang

HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Hồng Giang

HỘI THẨM NHÂN DÂN **THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Hồng Giang

Lời khai nhận tội nêu trên của Lê Thị Kim Yến (bút lục 48 đến 66), phù hợp biên bản bắt người phạm tội quả tang (bút lục 13, 14), lời khai của những người làm chứng, người chứng kiến (bút lục 17 đến 22; 67 đến 77; 81 đến 91), vật chứng thu giữ và kết luận giám định.

Căn cứ vào các tình tiết và chứng cứ nêu trên:

KẾT LUẬN

Lê Thị Kim Yến đã 04 lần bán phép chất ma túy cho Tống Thị Minh Huệ và Đỗ Văn Thắng trên địa bàn phường Đông Khê, quận Ngô Quyền, thành phố Hải

Phòng, ngày 11/10/2018 bán cho Đỗ Văn Thắng 01 gói ma túy với giá 100.000 đồng; ngày 13/10/2018 bán cho Tống Thị Minh Huệ 01 gói ma túy với giá 100.000 đồng; ngày 14/10/2018 bán cho Huệ và Thắng mỗi người 01 gói ma túy với giá 100.000 đồng/gói. Số ma túy có khối lượng 0,8995 gam Heroine, Yến cất giữ trong người và ở nhà đều mục đích để bán kiếm lời, trong đó ngày 14/10/2018 đã bán 0,0262 gam Heroine cho Huệ và 0,0286 gam Heroine cho Thắng thì bị bắt quả tang.

Như vậy có đủ căn cứ để xác định bị can có lý lịch dưới đây đã phạm tội như sau:

Họ và tên: Lê Thị Kim Yến (giới tính: Nữ), sinh ngày 27/11/1968;

ĐKHKTT: Số 11/72 Lạch Tray, phường Lạch Tray, quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng;

Chỗ ở: Số 15/4/189 đường Đông Khê, phường Đông Khê, quận Ngô Quyền, thành phố Hải Phòng;

Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không;

Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 7/10;

Con ông: Lê Văn Tặng (đã chết);

Con bà: Lương Thị Thuận, sinh năm 1942;

Gia đình có 04 anh chị em, bị can là con út; có chồng là Hoàng Gia Thắng (đã ly hôn), có 01 con sinh năm 1989.

Tiền án, tiền sự: Có 02 tiền án

Biện pháp ngăn chặn: Tạm giữ ngày 14/10/2018, đến ngày 16/10/2018 chuyển tạm giam.

Hành vi nêu trên của bị can Lê Thị Kim Yến đã phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy. Bị can đã 04 lần bán trái phép chất ma túy, về nhân thân có 02 tiền án trong đó bản án năm 2011 đã nhận định tái phạm, lần phạm tội này thuộc trường hợp tái phạm nguy hiểm. Vì vậy, Lê Thị Kim Yến phải chịu trách nhiệm hình sự theo quy định tại các điểm b, q khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự.

Điều 251 Bộ luật Hình sự, quy định:

"1. Người nào mua bán trái phép chất ma túy ...

2. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 07 năm đến 15 năm:

b) Phạm tội 02 lần trở lên;

q) Tái phạm nguy hiểm".

- Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị can không phải chịu tình tiết tăng nặng.

- Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra, truy tố bị can thành khẩn khai báo, được áp dụng các tình tiết giảm nhẹ "Người phạm tội thành khẩn khai báo", quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Trong vụ án này Đỗ Văn Thắng có hành vi tàng trữ 0,0286 gam Heroine, Tống Thị Minh Huệ tàng trữ 0,0262 gam Heroine, mục đích để sử dụng, về nhân thân các đối tượng này không có tiền án, tiền sự về các tội ma túy nên Cơ quan Công an đã ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính.

Đối với người đàn ông bán ma túy cho Lê Thị Kim Yến tại khu vực đường tàu Trần Nguyên Hãn, quận Lê Chân, Cơ quan điều tra chưa làm rõ được lai lịch địa chỉ, tiếp tục điều tra làm rõ có căn cứ sẽ xử lý sau.

QUYẾT ĐỊNH

1. Truy tố ra trư¬ớc Toà án nhân dân quận Ngô Quyền để xét xử bị can Lê Thị Kim Yến, về tội Mua bán trái phép chất ma túy quy định tại điểm b, điểm q khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự.

2. Kèm theo Cáo trạng có:

- Hồ sơ vụ án gồm có: ….....bút lục, được đánh số thứ tự từ 01 đến ….....

- - Danh sách những người Viện kiểm sát đề nghị Tòa án triệu tập đến phiên tòa./.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân quận Ngô Quyền

- Viện KSND TP Hải Phòng (P1);

- Bị can;

- Chi cục THADS quận Ngô Quyền;

Lubeck, ngày 26-07-2018

GIẤY ỦY QUYỀN

Kính gửi: Tòa án thành phố Hải Phòng, Việt Nam

Tên tôi là: Jan Niklas Wreth, sinh ngày 22/6/1989 tại Lubeck

Địa chỉ: Wehrmann Weg 9,23568, Lubeck, Đức

Hiện tôi và chị Lê Thùy Dương, sinh ngày 02/10/1991 đang giải quyết ly hôn tại Tòa án thành phố Hải Phòng. Do tôi đang ở Đức không sang Việt Nam để tham gia giải quyết ly hôn được. Vì vây tôi viết giấy ủy quyền cho ông Nguyễn

Quang Khải, sinh ngày 11/5/1976; số chứng minh thư: 031076001801 thay mặt tôi nhận các giấy tờ như giấy triệu tập, các thông báo và quyết định cũng như bản án của Tòa án thành phố Hải Phòng, Việt Nam. Ông Khải sẽ có trách nhiệm thông báo và chuyển lại cho tôi các giấy tờ đã nhận.

Trân trọng kính cháo

(đã ký)

Jan Wreth